

Beneficios de por Vida (LIBs, por sus siglas en inglés)

BEN

Información para Empleados Lesionados por Parte de la División de Compensación para Trabajadores

Los **beneficios** de ingresos reemplazan una porción de los salarios que usted pierde por causa de una lesión o enfermedad relacionada con el trabajo. Existen cuatro tipos de beneficios de ingresos:

- beneficios de ingresos temporales, (TIBs, por sus siglas en inglés);
- beneficios de ingresos de impedimento, (IIBs, por sus siglas en inglés);
- beneficios de ingresos suplementarios, (SIBs, por sus siglas en inglés);
- beneficios de por vida, (LIBs, por sus siglas en inglés);



Los beneficios de ingresos no pueden exceder la cantidad máxima semanal establecida por la ley del estado. Los beneficios de ingresos temporales, beneficios de ingresos de impedimento y beneficios de ingresos de por vida también están sujetos a una cantidad mínima establecida por la ley del estado. Las cantidades máximas y mínimas de los beneficios son basadas en el promedio del salario semanal del estado.

Usted debe reportar cualquier ingreso (aparte de los beneficios de compensación que pudiera estar recibiendo) al Departamento de Seguros de Texas, División de Compensación para Trabajadores (Texas Department of Insurance, Division of Workers' Compensation -TDI-DWC, por su nombre y siglas en inglés) y a su aseguradora para que se le pueda hacer un ajuste a sus pagos de beneficios de ingresos. Usted puede ser multado y/o acusado de fraude si recibe beneficios de ingresos temporales o beneficios de ingresos suplementarios y no notifica a TDI-DWC y a la aseguradora que también está recibiendo un salario por parte de un empleador.

Los beneficios de ingresos terminan después de la muerte de un empleado lesionado. En caso que el empleado lesionado llegara a fallecer, los beneficiarios del empleado lesionado podrían ser elegibles para presentar una reclamación y recibir beneficios por causa de muerte, si la muerte del empleado fue a causa de la lesión o enfermedad relacionada con el trabajo.

Beneficios de por Vida (Lifetime Income Benefits -LIBs, por su nombre y siglas en inglés)

[Código Laboral de Texas §§408.161 – 408.162, Código Administrativo de Texas No. 28 §§131.2 – 131.4]

Ciertas lesiones relacionadas con el trabajo pueden resultar en una condición por la cual usted podría tener derecho a recibir beneficios de ingresos de por vida.

Los Beneficios de por Vida son pagados si usted sufre:

- la pérdida total y permanente de la vista en ambos ojos;
- la pérdida de ambos pies en o arriba de los tobillos;
- la pérdida de ambas manos en o arriba de las muñecas;
- la pérdida de un pie en o arriba del tobillo y la pérdida de una mano, en o arriba de la muñeca;
- una lesión en su columna vertebral que resulte en parálisis completa y permanente de ambos brazos, ambas piernas, o un brazo y una pierna;
- una lesión físicamente traumática del cerebro que resulta en demencia (locura) o retraso mental incurable; o
- quemaduras de tercer grado que cubren por lo menos el 40 por ciento del cuerpo y que requieren injertos cutáneos (de piel); o quemaduras de tercer grado que cubran la mayoría de ya sea ambas manos o una mano y la cara.

Nota: Para los propósitos de esta ley, el total de la pérdida total y permanente del uso de una parte del cuerpo es una lesión a esa parte del cuerpo que deja de poseer cualquier utilidad substancial como miembro del cuerpo.

Cantidad de los Beneficios de Ingresos de por Vida

Los beneficios de ingresos de por vida igualan el 75 por ciento de su promedio del salario semanal, con un aumento del 3 por ciento cada año.

Por ejemplo, si su promedio del salario semanal es de \$500, la cantidad de beneficios de ingresos de por vida sería de \$375 semanales:

75 por ciento de \$500 (.75 x 500) iguala a \$375

Existen cantidades máximas y mínimas para LIBs. Las

cantidades máximas y mínimas cambian el 1° de octubre de cada año, basándose en el cálculo del promedio del salario semanal del estado.

Cuándo Comienzan los Beneficios de Ingresos de por Vida

Los beneficios de ingresos de por vida son pagados desde el momento en que se determina que su lesión ha resultado en una condición que cumple con una de las condiciones de elegibilidad para recibir beneficios de ingresos de por vida. Si llegara a haber una disputa concerniente a la elegibilidad de los beneficios de ingresos de por vida, este asunto será determinado mediante el proceso de resolución de disputas de TDI-DWC.

Cuándo Terminan los Beneficios de Ingresos de por Vida

Es posible que usted reciba beneficios de ingresos de por vida por el resto de su vida.

Para obtener más información, llame al

1-800-252-7031

o visite

www.tdi.texas.gov/wc/employee/index.html